



**THE CREDIT UNIONS AND CAISSES POPULAIRES ACT/  
LOI SUR LES CAISSES POPULAIRES ET LES CREDIT UNIONS**

**ARTICLES OF REORGANIZATION/  
CLAUSES DE RÉORGANISATION**

---

1. Name of credit union/central/*Dénomination sociale de la caisse populaire ou de la centrale*

---

2. In accordance with the court order for reorganization, under section 128 the articles of incorporation are amended as follows: *Les statuts constitutifs sont modifiés tel qu'il est indiqué ci-dessous, conformément à l'ordonnance de réorganisation rendue par le tribunal en application de l'article 128:*

---

3. Date	Signature	Description of office/ <i>Description du poste</i>

---

Form 9/*Formule 9*

**Instructions:** In paragraph 2 state the amendments to the articles of incorporation in accordance with the court order and such amendments must conform with and have continuity with the paragraph references of the existing articles.  
A certified copy of the court order must accompany the articles of reorganization together with any notices otherwise required to be filed in order to comply with the terms of the order.  
Articles are to be executed in duplicate for delivery to the Registrar.

**Directives:** À la rubrique 2, indiquer les modifications apportées aux statuts constitutifs conformément à l'ordonnance du tribunal. Ces modifications doivent être compatibles avec la numérotation des dispositions des statuts existants.  
Les clauses de réorganisation doivent être accompagnées d'une copie certifiée conforme de l'ordonnance du tribunal et des avis dont le dépôt est exigé pour que les modalités de l'ordonnance soient observées.  
Les clauses doivent être remplies en deux exemplaires et remises au registraire.